

## قانون رقم ٩٧ لسنة ١٩٥٥

بإضافة مواد جديدة إلى قانون العقوبات

باسم الأمة

مجلس الوزراء

بعد الاطلاع على الإعلان الدستوري الصادر في ١٠ من فبراير سنة ١٩٥٣،  
وعلم القرار الصادر في ١٧ من نوفمبر سنة ١٩٥٤ بتحويل مجلس الوزراء  
سلطات رئيس الجمهورية ؛  
وعلى قانون العقوبات ؛  
وعلى ما أرتأه مجلس الدولة ؛  
وبناءً على ما عرضه وزير العدل ؛

### أصدر القانون الآتي :

مادة ١ - تضاف إلى قانون العقوبات المشار إليه مواد جديدة  
بأرقام ١٣٧ مكرراً و١٦٦ مكرراً و١٧٠ مكرراً و٢٤٣ مكرراً و٣٠٦ مكرراً  
”ب“ و٣٠٨ مكرراً، نصها الآتي :

”مادة ١٣٧ مكرراً - يكون الحد الأدنى للعقوبات في الجرائم  
المتصوص عليها في المواد ١٣٣ و١٣٦ و١٣٧ وخمسة عشر يوماً بالنسبة إلى  
عقوبة الحبس وعشرين يوماً بالنسبة إلى غرامة إذا كان المجنى  
عليه فيها موظفاً عامياً أو مكلفاً بخدمات عامة بالسلك الحديدي أو غيرها  
من وسائل النقل العام ووقع عليه الاعتداء أثناه، سيرها أو توقيتها  
بالخطوات“.

”مادة ١٦٦ مكرراً - كل من تسبب عمداً في إزهاج غيره باسامة  
استعمال أجهزة المواصلات التلفونية يعاقب بالحبس مدة لا تجاوز سنة  
وبغرامة لا تزيد على مائة جنيه أو بأحدى هاتين العقوبتين“.

”مادة ١٧٠ مكرراً - كل من ركب في عربات السلك الحديدي  
أو غيرها من وسائل النقل العام وامتنع عن دفع الأجر أو الغرامة أو ركب  
في درجة أقل من درجة التذكرة التي يحملها وامتنع عن دفع الفرق مخالفًا  
 بذلك اللوائح يعاقب بالحبس مدة لا تجاوز أسبوعاً أو بغرامة لا تزيد على  
ألف قرش“.

مادة ١٠ - المحاكمة التأديبية لموظفي الجامعات من غير أعضاء  
هيئة التدريس يتولاها مجلس مؤلف من النحو الآتي :

وكل الكلية المختصة ..... رئيساً ..... أستاذ من كلية الحقوق ..... نائب ..... مصوّر ..... نائب بـنـعـبـة الرأـيـ المـخـصـصـةـ مجلسـ الدـولـةـ يـنـدـبـهـ رئيسـ الشـعبـةـ .....  
وإذا كان الموظف الحال إلى المحاكمة التأديبية تابعاً للادارة العامة حل  
سكرتير عام الجامعة محل وكل الكلية .

وفي حالة غياب وكل الكلية أو سكرتير عام الجامعة أو وجود ما يمنعه  
من الحضور يعين مدير الجامعة من يحل محله

مادة ١١ - يرفع الاستئناف عن القرار الصادر من مجلس التأديب  
بتغريم الموظف كتابة إلى سكرتير عام الجامعة التابع لها في مدى  
شهر من تاريخ إبلاغه هذا القرار .

وعل السكرتير العام إبلاغ هذا التقرير إلى مجلس التأديب الاستئناف  
في مدى خمسة عشر يوماً من تاريخ تقديمها .

وبلدير الجامعة أيضاً أن يستأنف قرار مجلس التأديب في مدى شهر  
من تاريخ صدوره .

مادة ١٢ - يشكل مجلس التأديب الاستئناف على النحو الآتي :  
وكل جامعة ..... رئيساً ..... وكيل .....

رئيس الشعبة المختص بقسم الرأي بمجلس الدولة أو من ينوبه  
من مستشاريها أو مستشاريها المساعدين ..... مصوّر ..... حضور .....  
أحد المحامين العامين أو من ينوب عنه من رؤساء النيابة العامة

مادة ١٣ - يلغى القانون رقم ٣٥٨ لسنة ١٩٥٤ المشار إليه .

مادة ٤ - على وزير التربية والتعليم، والمعدل، تنفيذ هذا القانون  
كل منها فيما يخصه، ويصل به من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية ما

صدر ببيان الزيارة في ٧ ربى سنة ١٣٧٤ (٢ مارس سنة ١٩٥٥)

وزير العدل ..... رئيس مجلس الوزراء .....  
أحمد حسني ..... جمال عبد الناصر حسين، بكتاشي (١٠٤)

وزير التربية والتعليم .....  
كمال الدين حسين، صالح (١٠٤)

قانون رقم ٩٨ لسنة ٢٠٠٩

**اصنافه مادة محددة رقم ٩٥ مكررا إلى قانون الإجراءات الجنائية**

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

مجلس الوزراء

بعد الاطلاع على الاعلان الدستوري الصادر في ١٠ من فبراير سنة ١٩٥٣  
وعلى القرار الصادر في ١٧ من نوفمبر سنة ١٩٥٤ بتحويل مجلس الوزراء  
سلطات رئيس الجمهورية ،  
وعلى قانون الاجرامات الجنائية ،  
ومنه ما ارفقه مجلس الدولة ،  
وناء على ما عرضه وزير العدل ،

### **أصدر القانون الآتي :**

**مادة ١ — تضاف مادة جديدة برقم ٩٥ مكرراً إلى قانون الاجراءات الجنائية المشار إليه نصها الآتي :**

”مادة ٩٥ مكررا - لرئيس المحكمة الابتدائية المختصة في حالة قيام دلائل قوية على أن مرتكب أحدي الجرائم المنصوص عليهما في المادتين ٦٦ و ٣٠٨ مكررا من قانون العقوبات قد استعان في ارتكابها بجهاز تليفون معين أوف ياصر بناء على تقرير مدير عام مصلحة التلغرافات والتليفونات وشكوى المجنى عليه في الجريمة المذكورة بوضع جهاز التليفون المذكور تحت الرقابة للدة التي يحدد لها“ .

**مادة ٢ — على وزير العدل تنفيذ هذا القانون ، ويعمل به من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية ١**

صدر ديوان الراسة في ٧ رجب سنة ١٣٧٤ (٢ مارس سنة ١٩٥٥)

”مادة ٤٣٢ مكرراً – يكون الحد الأدنى للعقوبات في الجرائم المنصوص عليها في المادتين السابقتين عشر يوماً، بالنسبة إلى عقوبة الحبس وعشرة جنيهات بالنسبة إلى عقوبة الغرامة إذا كان المجنى عليه وفيها طالباً بالسكك الحديدية أو غيرها من وسائل النقل العام ووقع عليه الامتداء وقت أداء عمله أثناء سيرها أو توقفها بالمحطات“.

” المادة ٣٠٦ مكررا (ب) – يكون الحد الأدنى لعقوبات الحبس  
في الجرائم المنصوص عليها في المواد ٣٠٢ و ٣٠٣ و ٣٠٦ و نصف عشر يوما  
والحد الأدنى للغرامة في الجرائم المنصوص عليها في المادة ٣٠٦ عشرة  
جنيهات إذا كان المجنى عليه في الجرائم المذكورة بظفا أو عاملأ بالسلك  
المديدية أو غيرها من وسائل النقل العام وقع عليه الاعتداء وقت أداء  
عممه أو نادمه أو توقيتها بالمحطات“ .

**”ماده ٣٠٣ مكرراً - كل من قذف غيره بطريق التليفون يعاقب  
العقوبة المنصوص عليها في الماده ٣٠٣**

وكل من وجه الى غيره بالطريق المشار اليه بالفقرة السابقة سبالا يشتمل  
على اسناد واقعة معينة بل يتضمن باى وجه من الوجوه خدشا للشرف  
أو الاعتراض على المقوية المنصوص عليها في المادة ٣٠٦

وإذا تضمن العيب أو القذف أو السب الذي ارتكب بالطريق المبين بالفقرتين السابقتين طعنا في عرض الأفراد أو خدشا لسمعة العائلات بما يتعارض مع حقهم في حرمة سمعتهم وخصوصياتهم، وذلك في المادتين ٣٠٨ و٣٠٩.

**مادة ٣ — على وزير العدل تنفيذ هذا القانون، ويحمل به من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية**

بر دیوان الرباط ف ٧ ربیع سنه ١٣٧٤ ( ٢ مارس سنه ١٩٥٥ )

وزير العدل  
أحمد حسني  
جمال عبد الناصر حسين ، بيكاشي (أ.ح)  
رئيس مجلس الوزراء